

(1) Empfänger / Consignee / Destinataire Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 IT 70026 MODUGNO (BARI) KH-547653			(2) Eingangs- und Bearbeitungsvermerke / Remarks / Observations Nostro N. ID.: DE140809701 Vs. N.ID.....: IT04886850728			LIEFERSCHEIN (3) Nr. 1466348 (4) Versanddatum / Date of delivery / Date de livraison 20.05.20					
(5) Lieferant / Supplier / Fournisseur NF: 91000727 ESKA Automotive GmbH Lutherstr. 87 D 09126 Chemnitz			(6) Fracht frei   unfrei   Euro		(7) Anlieferung (Ist) Waggon   Spediteur   Frachtgut   fremd. Fahrzeug   Elgut   elgen. Fahrzeug   Expreß   Post		Rechnung (8) Nr.  (9) vom 31603				
(10) Ihre Zeichen / your ref. / votre réf. 430		(11) Bestellung Nr. / your order / votre ordre 550003889601 6.05.20		(15) Zusatzdaten des Bestellers		(12) Unsere Abteilung / our ref. / votre réf. Herr Forstner		(13) Hausruf  (14) Unsere Auftrags-Nr. / our No. / notre No.			
(19) Versandart / Shipment / Expédition DHL Italy		frei (20) unfrei X		(21) Verpackungsart / Packing / Emballage vedl in bas		(22) Versandzeichen / Marks / Marquage		(23) Gesamtgewicht kg brutto 806 netto 724			
(25) Versandanschrift / Shipping address / Destinataire Magna Italia, Via dei Ciclamini 4, IT 70026 Modugno BA							(26) Abladestelle 14248				
(27) (Pos.)	(28) Sachnummer** / Drawing No. / Plan No.		(29) Bezeichnung der Lieferung / Leistung / Description (21) Verpackungsart / Packing / Emballage			(30) Menge / Quantity / Quantité		(31) Einheit	(40) Empfängervermerke Menge (Ist) + / - Vermerke		
1	2517087900 111807		HOL.Z21687-M16x1,5x25,5-W PHRF-MK -GEO-TS -W=010.9 251/3177_1/05.03.15			20000		St			
	Indice modific										
	Mez.caric. Numero lotto		80/3215 KLT3215 dunkel 00222090000 2/TBA-501568 Palette 2/TBA-520922 Deckel			250		St			
Hiermit versichert der Abnehmer der Ware, dass diese unmittelbar ins Ausland befördert wird.											
<p>180264619 5010366896</p> <p><b>KUEHNE+NAGEL S.r.l.</b> ACCEZZAZIONE MERCE</p> <p>Quantità dichiarata: 20000 Quantità effettiva: 20000 Tipo Imballaggio: 2 Quantità Imballi: 2 Conformità alle schede d'imballaggio: <input checked="" type="checkbox"/> NO Data controllo: 28/05/20 Firma: </p>											
(42) Eingangsvermerke			(43) Mengenprüfung			(44) Güteprüfung/Prüfbericht			(45) Empfänger		(46) Rechnungsprüfung
Datum											
Name/Nr.											

# Transport Order



Mittente Sender	N° partita IVA VAT-ID-No.	Data / Date
ESKA AUTOMOTIVE GMBH		25-MAY-2020
LUTHERSTRASS 87 D-09126 CHEMNITZ		
Indirizzo del luogo di carico (di ritiro) Collection address		Ordine di trasporto Order code <b>KHX-EC-5417653</b>
Destinatario Consignee		Condizioni di trasporto/Delivery terms
MAGNA PT S.P.A.		<input type="checkbox"/> franco dom. free domicile <input type="checkbox"/> franco fabbrica ex works <input type="checkbox"/> sdoganato cleared <input type="checkbox"/> non sdoganato uncleared <input type="checkbox"/> dazi pagati taxes paid <input type="checkbox"/> dazi non pagati taxes unpaid <input type="checkbox"/> dic. dog. pag. duty paid <input type="checkbox"/> dic. dog. non pag. duty unpaid <input type="checkbox"/> altri others
VIA DEI CICLAMINI 4 I-70026 MODUGNO		Indirizzo terminale Terminal address <b>DHL HAUPTVOGEL INTERNATI KLIPPHAUSEN AN DER UNITRANS 3 D-01665 KLIPPHAUSEN Tel: +49 35204/977-22 Fax: +49 35204/977-51</b>
Indirizzo di consegna della merce Delivery address		Assicurazione complementare Additional transport insurance <input type="checkbox"/> si yes <input type="checkbox"/> no no Valuta Currency    Valore da assicurare Value for insurance Numero di dossier Terminal reference Riferimenti del cliente Customer's reference <b>No. IMP-INW-887687</b>
		Terminal di arrivo Destination terminal <b>BARI</b>
		Numero telefonico Contact tel. <b>+ 39 / 80 531581</b>

Marche e numeri Marks and numbers	Quantità Quantity	Imballaggio Packing	Descrizione della merce Description of Packing	Tariffa doganale Custom's tariff number	Peso lordo in kg Gross weight in kg	Valore (con valuta) Value (with currency)
1466348 1466348	2	PAL	1466348 1466348		806.0	

<b>EX WORKS</b>	Peso tassabile in kg Payable weight in kg	Totale peso lordo in kg Total gross weight in kg
Dir.    x    cm x    cm x    cm =    2.300    LM 0.00	806.00	806.0

Richieste particolari / Special consignments

Istruzioni particolari / Special instructions

**IMP-INW-887687**  
**DIMENSIONS (LWH): 2X 80X120X120cm**

Allegati / Enclosures

<b>Delivery Note</b> (remains with consignee at delivery)	Ritiro dal mittente Collection at sender	Consegna al destinatario Delivery to consignee	IMPORTANT According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.
	Data / Date	Data / Date	
	Orario / Time	Orario / Time	Firma dell'autista / Driver's signature    Firma del destinatario Consignee's signature    Nome di chi firma in stampatello Consignee's name in block letters
	Stampo e firma del mittente Stamp and signature of sender <b>25 MAG 2020</b> "Ricevuta e verifica qualità e quantità"		

Tutte le spedizioni EUROCONNECT sono vincolate alle Condizioni Generali di trasporto EUROCONNECT (vedi retro)  
 EUROCONNECT Transport Conditions apply exclusively to all EUROCONNECT consignments (see overleaf).